

CAPITULO VII.

Transporte da Arca a Cariathiarim. Samuel exhorta o povo a tornar para o Senhor. Livra a Israel da mão dos Filistheos.

TENDO pois vindo os de Cariathiarim, transportarão a Arca do Senhor, e porerão-na em casa d'Abinadab em Gábaa: e santificarão a seu filho Eleazar, para que guardasse a Arca do Senhor.

2 E succedeo que, desde que a Arca do Senhor repousou em Cariathiarim, se passarão muitos dias: pois havia já vinte annos, quando toda a casa d'Israel descançou, seguindo ao Senhor.

3 Então disse Samuel a toda a casa d'Israel: Se vós tomais do todo o vosso coração para o Senhor, botai fóra do meio de vós os deoses estrangeiros, Baal, e Astaroth: e preparai os vossos corações para o Senhor, e não sirvais senão a elle, e elle vos livrará da mão dos Filistheos.

4 Lançarão fóra pois os filhos d'Israel a Baal, e a Astaroth, e não servirão senão ao Senhor.

5 E Samuel lhes disse: Convocai em Masfath a todo o Israel, para eu orar por vós ao Senhor.

6 E elles se ajuntarão em Masfath; tirarão agua, e entornarão-na diante do Senhor, e jejuarão aquelle dia, e disserão no mesmo lugar: Peccámos contra o Senhor. Samuel porém julgou os filhos d'Israel em Masfath.

7 E os Filistheos ouvirão, que os filhos d'Israel se tinham ajuntado em Masfath, e os seus Principes marcharão contra Israel. O que tendo sabido os filhos d'Israel, temêrão ver-se com os Filistheos.

8 E disserão a Samuel: Não cesses de clamar por nós ao Senhor nosso Deos, para que nos salve da mão dos Filistheos.

9 E Samuel tomou hum cordeiro, que ainda mamava, e offereceo-o inteiro em holocausto ao Senhor; e clamou ao Senhor por Israel; e o Senhor o ouviu.

10 E aconteeo que, em quanto Samuel offerencia o seu holocausto, começarão os Filistheos o combate contra Israel: mas o Senhor troyejou aquelle dia com hum estrondo espantoso sobre os Filistheos, e os encheo de medo: pelo que forão os Filistheos derrotados por Israel.

11 E os Israelitas, tendo sahido de Masfath, forão perseguindo aos Filistheos, matando nelles até o lugar que está por baixo de Bethchar.

12 E Samuel tomou huma pedra, e polia entre Masfath, e Sen: e appellidou este lugar, a Pedra do Soccorro, dizendo: O Senhor veio atéqui em nosso soccorro.

13 E ficarão humilhados os Filistheos, e não ousarão mais a vir sobre as terras d'Israel: porque a mão do Senhor foi sobre os

Filistheos, em todo o tempo que Samuel governou o povo.

14 E as Cidades, que os Filistheos tinham tomado a Israel, desde Accaron até Geth, forão restituídas a Israel com todas as suas terras. Assim Samuel livrou aos Israelitas da mão dos Filistheos, e havia paz entre os Amorreos, e Israel.

15 E Samuel não cessou de julgar a Israel, durante todo o mais resto da sua vida.

16 E elle hia todos os annos dando volta a Bethel, e dahi a Galgala, e depois a Masfath; e fazia alli justiça a todo o Israel.

17 E depois voltava para Ramatha; porque alli era a sua casa, e alli julgava a Israel. Alli tambem edificou hum Altar ao Senhor.

CAPITULO VIII.

Constitue Samuel a seus filhos por Juizes d'Israel. Pedem os Israelitas ao Senhor hum Rei. Samuel lhes representa o direito do Rei. Elles ainda assim persistem na sua petição.

TENDO Samuel chegado aos annos da velhice, constituiu por Juizes d'Israel a seus filhos.

2 Seu filho primogenito chamava-se Joel, e o segundo Abia: e ambos erão Juizes em Bersabée.

3 Mas elles não andarão pelos caminhos do pai: antes pelo contrario se deixarão corromper da avareza, receberão presentes, e pervertêrão os juizos.

4 Tendo-se pois ajuntado todos os Anciãos d'Israel, vierão ter com Samuel a Ramatha, e lhe disserão:

5 Tu bem vês que estás velho, e que teus filhos não andão pelos teus caminhos: constitue-nos pois hum Rei, como o tem todas as outras Nações, para que elle nos julgue.

6 Desagradou a Samuel esta proposição, vendo que elles lhe dizião: Dá-nos hum Rei, para que nos julgue. E fez sobristo oração ao Senhor.

7 E o Senhor lhe disse: Ouve a voz desse povo, em tudo o que elles te dizem: porque não he a ti que elles rejeitarão, mas a mim, para eu não reinar sobrelles.

8 Assim he que elles sempre tem feito, des do dia que eu os tirei do Egypto até hoje: como me deixarão a mim, e servirão a deoses estrangeiros, assim tambem te fazem a ti.

9 Ouve pois o que elles te dizem: mas logo de primeiro fazê-os comprehender bem, e declara-lhes qual será o Direito do Rei, que deve reinar sobrelles.

10 Referio pois Samuel todas as palavras do Senhor ao povo, que lhe tinha pedido hum Rei,

11 E disse: Eis-aqui qual será o Direito do Rei, que vos ha de governar: Elle tomará os vossos filhos para conduzirem as

suas carroças; e fará delles moços de cavallo, que vão correndo adiante dos seus coches.

12 Constituirá a huns Commandantes de mil, a outros Commandantes de cem. Tomará huns para lavrarem os seus campos, e segarem as suas mçadas; outros para lhe fabricarem armas, e coches.

13 Fará de vossas filhas, a humas suas perfumadeiras, a outras suas cozinheiras, a outras suas padeiras.

14 Tomará também o melhor que houver nos vossos campos, nas vossas vinhas, nos vossos olivares; e dal-lo-ha aos seus servos.

15 Far-vos-ha pagar a décima de vossos trigos, e do rendimento das vossas vinhas, para ter que dar aos seus eunuchos, e aos seus Officiaes.

16 Tomar-vos-ha os vossos servos, as vossas escravas, e os mancebos mais bem feitos, com as vossas cavalgadas; e fal-los-ha trabalhar para elle.

17 Tomará também a decima dos vossos rebanhos, e vós sereis seus servos.

18 Naquelle dia clamareis vós sobre o vosso Rei, que vós mesmos escolhestes: e o Senhor vos não ouvirá naquelle dia, porque vós mesmos fostes os que pedistes, que se vos desse hum Rei.

19 Mas o povo não quiz dar ouvidos ás razões de Samuel, antes disserão: Queremos ter hum Rei que nos governe:

20 E seremos nós também como todas as Nações. O nosso Rei nos julgará; elle marchará adiante de nós; elle pelejará por nós em todas as nossas guerras.

21 Samuel, tendo ouvido todas as palavras do povo, foi referil-las ao Senhor.

22 E o Senhor lhe disse: Faze o que elles te dizem; e dá-lhes hum Rei que os governe. Samuel pois disse ao povo d'Israel: Cada hum volte para a sua Cidade.

CAPITULO IX.

Saul vai em busca das jumentas de seu pai: vai ter com Samuel: Samuel o detem consigo.

HAVIA hum homem da Tribu de Benjamim, por nome Cis, filho d'Abiel, filho de Seror, filho de Bechorath, filho d'Afia, filho d'hum homem de Jemini, de grande força.

2 Tinha Cis hum filho chamado Saul, escolhido e bom: e não havia entre os filhos d'Israel outro melhor. Elle do hombro para cima sobresahia a todo o povo.

3 Tinhão-se perdido humas jumentas de Cis pai de Saul: e disse Cis a Saul seu filho: Toma contigo hum criado, e vai em busca das jumentas. Tendo elles atravessado o monte d'Efraim,

4 E o territorio de Salisa, sem as terem achado, recorrêrão também ao termo de Salim, e tão pouco as acháráo: e o mesmo pela terra de Jemini, e não as acháráo.

5 Quando elles porém chegarão á terra de Suph, disse Saul para o criado que levava consigo: Vem, e voltemos, não succeda estar já meu pai com mais cuidado em nós, do que nas jumentas.

6 O criado lhe disse: Olha, nesta Cidade ha hum homem de Deos, que he muito célebre: tudo o que elle diz, succede assim infallivelmente: vamo-lo pois buscar agora, a ver se elle nos dá alguma luz sobre o negocio, que aqui nos trouxe.

7 E Saul disse ao seu criado: Vamos lá; mas que levaremos nós ao homem de Deos? O pão, que nós traziamos em nossos alforjes, já se acabou: e nós não temos dinheiro, nem outra cousa que offerecer ao homem de Deos.

8 E de novo respondeo o criado a Saul, e disse: Eis-aqui hum quarto d'hum siclo de prata, que por acaso achei na mão: demo-lo ao homem de Deos, para que nos descubra que caminho tomaremos.

9 (Antigamente em Israel todo o que hia consultar a Deos dizia assim: Vinde, vamos ao Vidente. Porque aquelle que hoje se chama Profeta, se chamava então Vidente, isto he, o que vê.)

10 E Saul respondeo ao seu criado: Dizes muito bem: anda, vamos lá. E forão á Cidade, onde residia o homem de Deos.

11 E quando elles subião pela costa da Cidade, encontráráo humas raparigas, que sahião a buscar agua, e lhes disserão: Está cá o Vidente?

12 Ellas lhes responderão, e disserão: Cá está: ei-lo-ahi tens diante, vai depressa: porque elle veio hoje á Cidade, por quanto hoje he o sacrificio do povo no Alto.

13 Logo que entrardes na Cidade, achal-lo-heis, antes que suba ao Alto para comer: nem o povo comerá menos que elle não tenha vindo; porque elle he o que benze a hostia, e depois comem os que forão convidados. Subi pois agora, porque hoje o achareis.

14 Subirão elles pois á Cidade: e quando passavão pelo meio della, virão a Samuel, que vinha vindo para elles, para subir ao Alto.

15 Ora o Senhor tinha revelado a Samuel a vinda de Saul, hum dia antes que elle chegou, dizendo-lhe:

16 Á manhã a esta mesma hora te enviarei eu hum homem da terra de Benjamim, o qual tu ungrás para Chefe do meu povo d'Israel; e elle salvará o meu povo da mão dos Filistheos: porque eu olhei para o meu povo, pois os seus clamores chegarão a mim.

17 E tendo Samuel posto os olhos em Saul, o Senhor lhe disse: Eis-ahi o homem, que eu te disse: este será o que reine sobre o meu povo.

18 Saul pois se chegou a Samuel no meio